

## KONTRAKT

## na riešenie úlohy medzinárodné meranie OECD PISA 2012

Číslo u zadávateľa:

Číslo u riešiteľa:

Kontrakt nie je zmluvou v zmysle právneho úkonu, ale plánovacím a organizačným aktom, vymedzujúcim organizačné, obsahové, finančné a iné vzťahy medzi ústredným orgánom štátnej správy a jeho rozpočtovou organizáciou.

## Čl. 1

## ÚČASTNÍCI KONTRAKTU

Zadávateľ:	Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky
Sídlo:	Stromová 1, 813 30 Bratislava 1
Štatutárny zástupca:	Ing. Eugen Jurzyca, minister školstva, vedy, výskumu a športu
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu:	7000065236/8180
IČO:	00164381

(ďalej len „ministerstvo“)

Riešiteľ:	Národný ústav certifikovaných meraní vzdelávania
Sídlo:	Pluhová 8, 831 03 Bratislava 3
Štatutárny zástupca:	PhDr. Romana Kanovská, riaditeľka
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu:	7000334440/8180
IČO:	42134943

(ďalej len „ústav meraní“)

## Čl. 2

## TRVANIE KONTRAKTU

Kontrakt sa uzatvára na obdobie od 1. januára 2012 do 31. decembra 2012.

## Čl. 3

## PRÁVA A POVINNOSTI ZÚČASTNENÝCH STRÁN

- Ministerstvo sa zaväzuje:
  - Zabezpečiť v plnej výške financovanie medzinárodných poplatkov uvedených v tomto kontrakte.
  - Zabezpečiť spoluprácu ÚIPŠ, NÚCEM a základných a stredných škôl v SR.
  - Zabezpečiť financovanie a podmienky potrebné na úspešné dokončenie celého cyklu štúdie OECD PISA 2012, ktorý trvá do konca roku 2013
- Ministerstvo má právo:
  - Na odpočet plnenia úloh súvisiacich s realizáciou medzinárodného merania PISA 2012 v rámci Plánu hlavných úloh NÚCEM na rok 2012 a správy zo zahraničných pracovných ciest na riadiace, koordinačné a školiace podujatia OECD a/alebo medzinárodného koordinačného centra ACER.
- Ústav meraní sa zaväzuje:
  - Zastupovať Slovenskú republiku v medzinárodných meraniach PISA 2012 riadne, podľa harmonogramu a v kvalite požadovanej OECD a medzinárodným koordinačným centrom ACER.
  - Včas informovať ministerstvo o problémoch, ktoré sa vyskytli v priebehu riešenia úloh.
- Ústav meraní má právo:
  - Získať od ministerstva všetky údaje potrebné na riešenie alebo overenie výsledkov riešenia jednotlivých úloh, ktorými disponuje ministerstvo.
  - Požadovať od ministerstva, aby na realizáciu získaných výsledkov vytvoril v rámci možností vyplývajúcich z výšky rozpočtových finančných prostriedkov ministerstva primerané podmienky.
  - Požadovať od ministerstva, aby v prípade potreby poskytol ústavu meraní v roku 2012 zdroje nad rámec tohto kontraktu tak, aby riešiteľ mohol v roku 2012 úspešne uskutočniť hlavné meranie štúdie OECD PISA 2012 podľa požiadaviek OECD a medzinárodného koordinačného centra (v súlade s manuálom národného koordinátora projektu) a získať platné (medzinárodne uznané) dáta.

- d) Požadovať od zadávateľa, aby pokračoval vo financovaní nákladov na realizáciu štúdie OECD PISA 2012 na národnej úrovni aj v roku 2013, keď tento cyklus končí, a umožnil tak spracovanie dát a aby riešiteľ mohol v roku 2013 úspešne publikovať národnú správu o výsledkoch štúdie OECD PISA 2012.

#### Čl. 4

#### PREDMET ČINNOSTI

#### OECD PISA 2012

#### (čitateľská gramotnosť, matematická a prírodovedná gramotnosť 15-ročných žiakov ZŠ a SŠ)

1. Predmet činnosti NÚCEM na dobu trvania kontraktu je v súlade so zákonom č. 245/2008 Z. z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nadväzuje na úlohy realizované v rokoch 2007 až 2010, je medzi plánovanými úlohami ústavu meraní na rok 2012 a bude pokračovať do konca roku 2013. Nasledovné aktivity sa budú realizovať v súlade s pokynmi medzinárodného koordinačného centra OECD v rámci 5. cyklu štúdie PISA (PISA 2012)

Realizácia hlavného testovania štúdie OECD PISA v r. 2012

Január – december 2012

- absolvovanie školení medzinárodného koordinačného centra

Január – jún 2012

- úprava postupov, príručiek pre zber dát hlavného testovania
- školenia zberu dát a skórovania otvorených úloh (účasť na medzinárodných podujatiach, príprava podkladov a realizácia školení na národnej úrovni)
- príprava národnej verzie nástrojov pre hlavné testovanie – zabezpečenie, verifikácie nástrojov (testov, elektronického testovania a dotazníkov)
- príprava maďarskej jazykovej verzie nástrojov pre hlavné meranie – zabezpečenie prekladov do maďarského jazyka a s tým súvisiace adaptácie a verifikácie (príručky ŠKA, testov, elektronického testovania)
- administrácia hlavného testovania na národnej úrovni (školenia školských koordinátorov a administrátorov štúdie, príprava zásielok dokumentov a nástrojov, riešenie problémov vzniknutých pri realizácii štúdie, poskytovanie spätnej väzby zúčastneným školám)
- monitorovanie kvality administrácie hlavného merania na vybraných zúčastnených školách

Máj – jún 2012

- školenie hodnotiteľov a skórovania otvorených úloh z čitateľskej, matematickej a prírodovednej gramotnosti a riešenia problémov v papierovej aj elektronickej podobe vo všetkých moduloch štúdie OECD PISA 2012 a otvorených otázok v dotazníkoch

Jún – október 2012

- tvorba databáz a analýza výsledkov hlavného testovania
- spolupráca pri spracovaní dát z hlavného testovania a tvorbe medzinárodnej databázy, spolupráca pri kontrolách správnosti a porovnateľnosti databázy za SR

2. **Zodpovedná osoba za realizáciu činnosti:** Mgr. Júlia Miklovičová

3. **Odhad nákladov na činnosť:** 43 300 EUR

4. **Kvantitatívne parametre činnosti:**

Hlavné testovanie medzinárodnej štúdie OECD PISA 2012 sa uskutoční na vzorke žiakov narodených v roku 1996, ktorí navštevujú aspoň 7. ročník ZŠ. Hlavného merania sa zúčastní približne 240 základných a stredných škôl v Slovenskej republike vybraných na základe pokynov medzinárodného koordinačného centra. Testovaný počet žiakov v roku 2012 bude približne 6 200. Nástroje budú administrované okrem slovenského aj v maďarskom vyučovacom jazyku.

5. **Kvalitatívne parametre činnosti:**

- overenie nástrojov a kvality prekladu a príprava regulárneho priebehu medzinárodného merania v súlade s požiadavkami medzinárodného centra, uznanie a spracovanie dát získaných na národnej úrovni
- zabezpečenie logistiky, administrácie a spracovanie výsledkov hlavného testovania štúdie OECD PISA 2012

6. **Výkonnostné parametre činnosti:**

- dodržanie medzinárodného časového harmonogramu a postupov pre získanie medzinárodne porovnateľných výstupov v požadovanej kvalite,

- zadanie a spracovanie (kódovanie otvorených odpovedí, zápis, kontrola a čistenie dát) minimálne od 6 200 testovaných žiakov (v papierovej a elektronickej podobe, dotazníky) v dvoch vyučovacích jazykoch
7. **Kľúčoví užívatelia činnosti:** ministerstvo, Štátny pedagogický ústav, Metodicko-pedagogické centrum, základné, stredné a vysoké školy

## Čl. 5

## SPÔSOB A TERMÍN VYHODNOTENIA KONTRAKTU

1. Plnenie úloh vyplývajúcich z kontraktu sa vyhodnotí po uplynutí doby trvania kontraktu v rámci odpočtu plnenia Plánu hlavných úloh NÚCEM do 31. januára 2013.

## Čl. 6

## PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Objem prostriedkov určených na kontrahované úlohy sa stanovuje na základe kapitoly ministerstva pre rok 2012. Celková hodnota činnosti je stanovená vo výške:

**65 000 EUR**  
na základe faktúry OECD za štúdiu PISA 2012 na zabezpečenie účastníckych poplatkov

**43 300 EUR**  
na úhradu nákladov štúdie OECD PISA 2012 na národnej úrovni

2. Rozpočet projektu, vrátane prevádzkových nákladov ústavu meraní:

Rozpočet PISA 2012	Špecifikácia položiek	Suma v Eur
631 - CESTOVNÉ NÁHRADY		6 000
632 - ENERGIE, VODA A KOMUNIKÁCIE	pomeraná časť nákladov organizácie za prevádzku	6 500
633 - MATERIÁL	kancelárske potreby, administratívny materiál, materiál na tlač a balenie testov	1 350
634 - DOPRAVNÉ		400
635 - RUTINNÁ A ŠTANDARDNÁ ÚDRŽBA		0
636 - NÁJOMNÉ ZA NÁJOM		0
637 - SLUŽBY	odborné posudky, preklady, recenzie, tlač testov, dotazníkov, dohody o vykonaní práce, kuriérska služba	29 050
<b>630 - TOVARY A SLUŽBY</b>		<b>43 300</b>
<b>640 - BEŽNÉ TRANSFERY - poplatky</b>		<b>65 000</b>

3. V prípade, že zníženie sumy uvedenej v odseku 1 tohto článku bude menej ako 5 % dohodnutej ceny činnosti na dobu trvania kontraktu, riešiteľ bude riešiť úlohy bez zmeny plánu. Ak bude zníženie uvedenej sumy vyššie ako 5 % činnosti, účastnicke strany vypracujú dodatok ku kontraktu, ktorým sa pozmení rozsah predmetu činnosti stanovený v článku 4 tohto kontraktu.

Čl. 7

ZVEREJNENIE KONTRAKTU A VEREJNÝ ODPOČET

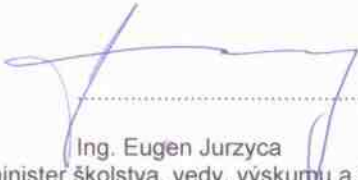
1. Tento kontrakt zverejnia obidve zúčastnené strany na svojich internetových stránkach do 31. 01. 2012. Závěrečnú správu o plnení kontraktu vyhotovuje ústav meraní a obidve strany ju zverejnia na svojich internetových stránkach do 30. 04. 2013.
2. Verejný odpočet plnenia úloh kontraktu a zverejnenia finančnej správy sa uskutočnia po vypracovaní a predložení zákonom stanovenej záverečnej správy o hospodárení.

Bratislava, dňa: 31. 01. 2012


Bratislava, dňa: 31. 01. 2012

Za Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR:

Za Národný ústav certifikovaných meraní  
vzdelávania:

  
.....  
Ing. Eugen Jurzyca  
minister školstva, vedy, výskumu a športu



  
.....  
PhDr. Romana Kanovská  
riaditeľka